

■ রিয়াযুস স্বা-লিহীন (রিয়াদুস সালেহীন)

হাদিস নাম্বারঃ ৯২৭ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ৯২২]

৬/ রোগীদর্শন ও জানাযায় অংশগ্রহণ (دفنه المكث المديض وتشييع الميت والصلاة عليه وحضور دفنه المكث)

পরিচ্ছেদঃ ১৫২: মৃতের নিকট কী বলা যাবে? এবং মৃতের পরিজনরা কী বলবে?□

(152) بَابُ مَا يُقَالُ عِنْدَ الْمَيّت وَمَا يَقُوْلُهُ مَنْ مَاتَ لَهُ مَيّتُ

আরবী

وَعَنْ أَبِي مُوسَى رضي الله عنه: أَنَّ رَسُولَ اللهِ صلى الله عليه وسلم صلى الله عليه وسلم، قَالَ: « إِذَا مَاتَ وَلَدُ العَبْدِ، قَالَ اللهُ تَعَالَى لِمَلائِكَتِهِ: قَبَضْتُمْ وَلَدَ عَبْدِي ؟ فَيَقُولُونَ: نَعَمْ . فَيَقُولُ: مَاذَا قَالَ عَبْدِي ؟ فَيَقُولُونَ: نَعَمْ . فَيَقُولُ: مَاذَا قَالَ عَبْدِي ؟ فَيَقُولُونَ: حَمِدَكَ وَاسْتَرْجَعَ . فَيَقُولُ اللهُ تَعَالَى: ابْنُوا لِعَبْدِي بَيْتاً فِي الجَنَّةِ، وَسَمُّوهُ بَيْتَ الْحَمْدِ ». رواه الترمذي، وَقَالَ: «حديث حسن »

বাংলা

৩/৯২৭। আবৃ মূসা রাদিয়াল্লাহু 'আনহু হতে বর্ণিত, রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়াসাল্লাম বলেছেন, যখন কোন বান্দার সন্তান মারা যায় আল্লাহ ফিরিশ্রাদেরকে বলেন, 'তোমরা আমার বান্দার সন্তানের প্রাণ নিয়েছ?' তাঁরা বলেন, 'হ্যাঁ।' অতঃপর আল্লাহ বলেন, 'তোমরা তার অন্তরের ফল কেড়ে নিয়েছ?' তাঁরা বলেন, 'হ্যাঁ।' তারপর তিনি বলেন, 'আমার বান্দা কী বলেছে?' তাঁরা উত্তরে বলেন, 'সে তোমার প্রশংসা করেছে এবং 'ইয়া লিল্লা-হি অইয়া ইলাইহি রা-জিউন'' পড়েছে।' আল্লাহ তা'আলা বলেন, 'তোমরা আমার বান্দার জন্য জায়াতে একটি গৃহ নির্মাণ কর এবং তার নাম রাখ---প্রসংশা-গৃহ।' (তিরমিয়ী, হাসান) [1]

English

(152) Chapter: Good Words to be Uttered before a dying Person and his Family

Abu Musa Al-Ash'ari (May Allah be pleased with him) reported:
The Messenger of Allah () said, "When a man's child dies, Allah, the
Exalted, asks His angels, 'Have you taken out the life of the child of My
slave?' and they reply in the affirmative. He (SWT) then asks, 'Have you
taken the fruit of his heart?' and they reply in the affirmative. Thereupon He



asks, 'What did my slave say?' They say: 'He praised You and said: Inna lillahi wa inna ilaihi raji'un (We belong to Allah and to Him we shall return).' Allah says: 'Build a house for my slave in Jannah and name it Baitul-Hamd (the House of Praise)."'

[At-Tirmidhi].

Commentary: The death of a child is distressing to parents. But it will be a matter of great excellence on their part if they are patient.

ফুটনোট

[1] তিরমিয়ী ১০২১, আহমাদ ১৯২২৬

হাদিসের মান: হাসান (Hasan) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ আবূ মূসা আল- আশ'আরী (রাঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন